

# יש? לומדים

## פרשת שלח . Parachat Chla'h

Assaf raconte...

אָסַף מְסַפֵּר



Chers enfants,

★ Au début de la Paracha, D.ieu ordonne à Moché d'envoyer des explorateurs visiter la terre de Canaan dans laquelle le peuple d'Israël va s'installer. Moché nomme donc 12 explorateurs, un de chaque tribu, en les chargeant d'examiner la récolte que la terre produit et d'évaluer la force des armées des peuples qui y vivent.

Au bout de 40 jours, les explorateurs reviennent et racontent que la terre produit de bons et beaux fruits mais que les peuples qui y vivent sont si puissants que le peuple d'Israël n'a aucune chance de réussir à les vaincre. Yéhochoua et Calev, deux des explorateurs, ne sont pas d'accord et rassurent le peuple, mais les Bné Israël sont trop inquiets. Ils vont voir Moché et se plaignent en disant qu'il aurait mieux valu mourir en Égypte. Ils sont punis pour cette réaction et au lieu de les faire entrer directement en Erets Israël, D.ieu décrète que la traversée du désert durera 40 ans.

★ La Paracha parle ensuite d'un groupe de gens, les *maapilim*, qui tente de contourner le décret et d'entrer directement en Erets Israël. Mais ils se retrouvent en guerre contre Amalek.

★ La Paracha énumère ensuite une série de *mitsvot* concernant les *korbanot* et le prélèvement de la *'halla*.

★ On nous parle ensuite d'un homme qui a ramassé du bois pendant Chabbat et de la façon dont il a été puni.

La Paracha se termine par la *mitsva* de porter des *tsitsit*, que nous accomplissons encore de nos jours, tous les jours.

**Chabat chalom !**



Chers enfants,

Dans cette Paracha, nous pouvons apprendre une leçon essentielle pour la vie :

«וְשָׁם רָאִינוּ אֶת הַנְּפִילִים בְּנֵי עֶנֶק מִן הַנְּפִילִים וְנָהִי בְּעֵינֵינוּ  
כְּחֹגְבִים וְכֵן הָיִינוּ בְּעֵינֵיהֶם...»  
(פרק יג, פסוק לג)

**“Nous y avons même vu les Nephilim, les enfants d’Anak, descendants des Nephilim : nous étions à nos yeux et aux leurs comme des sauterelles.” (Chapitre 13, verset 33)**

Quand les explorateurs sont revenus d’Erets Israël, ils ont raconté que les peuples qui y vivaient étaient très forts, que c’étaient des géants, puis ajoutent quelque chose d’étrange : “nous étions à nos yeux et aux leurs comme des sauterelles”. Qu’ont-ils voulu dire par “à nos yeux” ? Pourquoi ne pas simplement dire “aux yeux des géants, nous étions comme des sauterelles” ? Pourquoi les explorateurs racontent-ils qu’ils se voyaient eux-mêmes comme des sauterelles ?

La Torah nous enseigne ici quelque chose d’essentiel : quand une personne a une mauvaise opinion d’elle-même, qu’elle n’a pas confiance en elle et en ses capacités, alors c’est comme cela que les autres la considèrent également. Mais quand quelqu’un a confiance en lui, avec humilité évidemment, sans se vanter, alors ceux qui l’entourent ont également confiance en lui.

Les explorateurs se voyaient comme des sauterelles, et c’est pour cette raison que les habitants de la terre les voyaient aussi de cette manière. On renvoie aux autres l’image que l’on a de soi-même.

**Chabat chalom !**



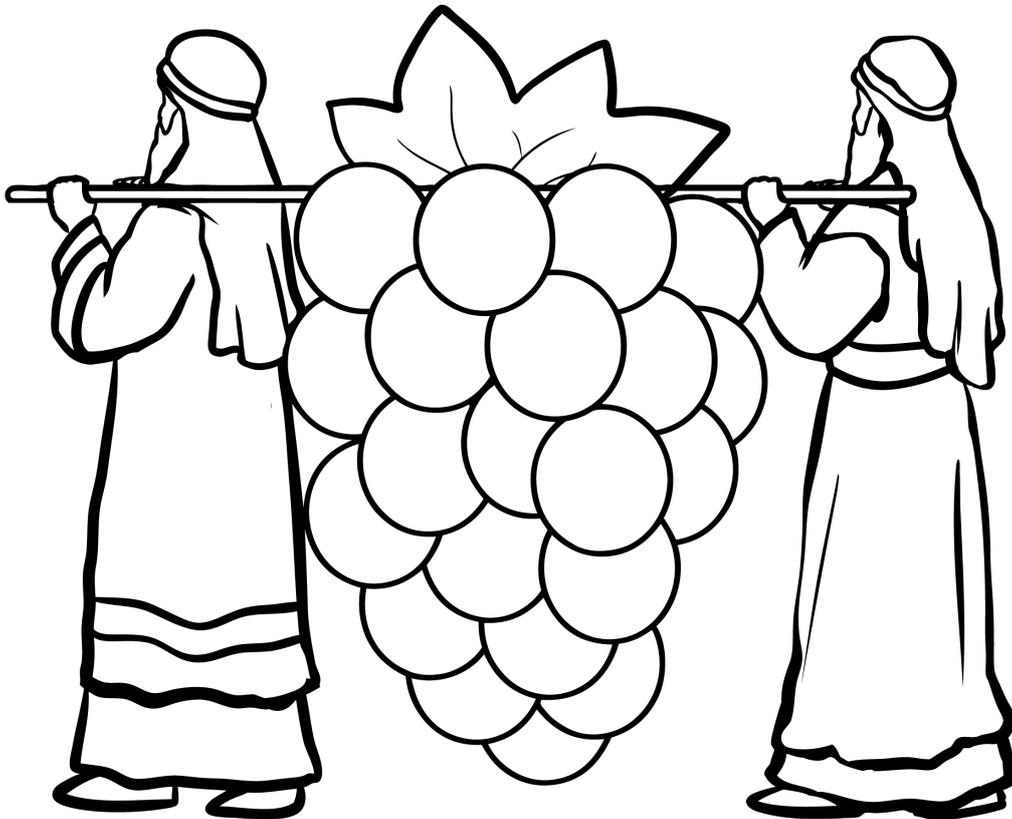
Pour aller plus loin...

- ★ As-tu un exemple de ce que nous venons d’expliquer ? La façon dont tu te vois a-t-elle une influence sur la façon dont les autres te voient ? Comment apprendre à avoir une opinion bienveillante de nous-mêmes ?



- 1 Combien y-avait-il d'explorateurs ?
- 2 Comment s'appelait l'explorateur de la tribu de Yehouda ? (Chapitre 13, verset 6)
- 3 Quels fruits les explorateurs ont-ils rapporté d'Erets Israël ?
- 4 Qu'est-ce que la plupart des explorateurs ont raconté à leur retour ?
- 5 Combien d'années les Bné Israël ont dû rester dans le désert comme punition pour leur plainte ?
- 6 Qui les *maapilim* ont-ils dû affronter en essayant d'entrer en Erets Israël ?
- 7 De quelle couleur devraient-êtré les fils des *tsitsit* ? (Chapitre 17, chapitre 38)

## שְׁלַח לַךְ



Réponses : 1. 12 2. Calev ben Yéfouné 3. Des raisins, des grenades et des figues 4. Qu'il serait impossible de conquérir la terre 5. 40 ans 6. Amalek 7. *Tekhelet*, bleu azur.



Décode le verset pour découvrir une *mitsva* que nous recevons dans cette Paracha et que nous appliquons encore de nos jours.

ז	ו	ה	ד	ג	ב	א
נ	ם	ל	כ	י	ט	ח
ת	ש	ר	ק	צ	פ	ע



-----



-----



-----

Réponses: עשו להם ציצת על-כנפיו בגדיהם לזרתם.



[www.lamorim.org](http://www.lamorim.org) | [info@lamorim.org](mailto:info@lamorim.org)

Dvorah Serrao, directrice de Lamorim

Florence Touati-Wachsstock, experte pédagogique Lamorim

Assaf Weizman, référent pédagogique Lamorim